

## TICKETS | SUPPORT

Order tickets or make a tax-deductible contribution online at [www.chambersoloistsdetroit.org](http://www.chambersoloistsdetroit.org) or complete this form with check payable to: **Chamber Soloists of Detroit** and mail to: 5876 Tabor Drive, West Bloomfield, MI 48322  
Tickets will be held at the door.

For further information call (586) 944-5353

Single Tickets **\$30**

Students under 25 years **\$10**

3-Concert Subscription **\$75**

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Telephone: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

### PLEASE RESERVE TICKETS

Subscription (all 3 concerts) @\$75

#### Sunday, October 11, 2015

Single @\$30 | Students @\$10 \$ \_\_\_\_\_

#### Sunday, January 10, 2016

Single @\$30 | Students @\$10 \$ \_\_\_\_\_

#### Sunday, May 1, 2016

Single @\$30 | Students @\$10 \$ \_\_\_\_\_

### CHARITABLE CONTRIBUTION

**Bravo!** \$10,000 +

**Molto Presto** \$2,500 - \$9,999

**Presto** \$1,000 - \$2,499

**Accelerando** \$500 - \$999

**Vivace** \$250 - \$499

**Molto Allegro** \$100 - \$249

**Allegro** \$10 - \$99

Please list my tax-deductible contribution:

In memory of \_\_\_\_\_

In honor of \_\_\_\_\_

Total enclosed \$ \_\_\_\_\_

Chamber Soloists of Detroit is a 501(c)(3) non-profit organization

The Votapek Trio

Sunday, October 11, 2015 – 4:30 p.m.

Chamber Soloists of Detroit...*in tre!*

Sunday, January 10, 2016 – 4:30 p.m.

Andrés Cárdenes

Sunday, May 1, 2016 – 4:30 p.m.

## CONCERT INFORMATION

All concerts will take place at  
St. John Lutheran Church  
23225 Gill Rd  
Farmington Hills, MI 48335

\$30.00 per concert | \$75.00 full season

To learn more, visit:

[www.chambersoloistsdetroit.org](http://www.chambersoloistsdetroit.org)

or call (586) 944-5353

## ARTISTIC ADVISORY BOARD

Jutta Czapski

Gunther Herbig

Menahem Pressler

André Watts

## BOARD OF DIRECTORS

Pauline Martin, *Artistic Director*

Erik Ásgeirsson, *Associate Artistic Director*

Gerald Stollman, *President*

Sylvelin Bouwman, *Vice President*

Judy Unick, *Secretary*

Bernard H. Stollman, *Treasurer*

Joan Karr

Sheila McCarthy

Ida D. Mucciante

Barbara Stollman

Leila Stollman



2015-2016 SEASON

NONPROFIT  
U.S. POSTAGE  
**PAID**  
SOUTHFIELD, MI  
PERMIT NO. 711

Chamber Soloists of Detroit  
5876 Tabor Drive, West Bloomfield, MI 48322



Chamber Soloists  
of Detroit™  
Pauline Martin, Artistic Director

*Listen Closely*

2015-2016 SEASON

# CHAMBER SOLOISTS of DETROIT 2015-2016 SEASON

Consummate artistry and captivating programming are at play in this, the fourth season of Chamber Soloists of Detroit. Please join us!

**Sunday, October 11, 2015 at 4:30 p.m.**  
**The Votapek Trio**

Pianist **Ralph Votapek's** early triumphs — as winner of the prestigious Naumburg Award and Gold Medalist in the first Van Cliburn International Piano Competition — were an auspicious prelude to an even more remarkable career. His talented daughter and son, violinist/violist **Kathryn** and clarinetist **Paul Votapek**, join him in a diverse program of masterworks. Experience the poetry of Chopin's Polonaise-Fantaisie for solo piano, the romance of trios by Bruch and Khachaturian and the fantastic wit of Stravinsky's seldom-performed chamber version of "A Soldier's Tale."



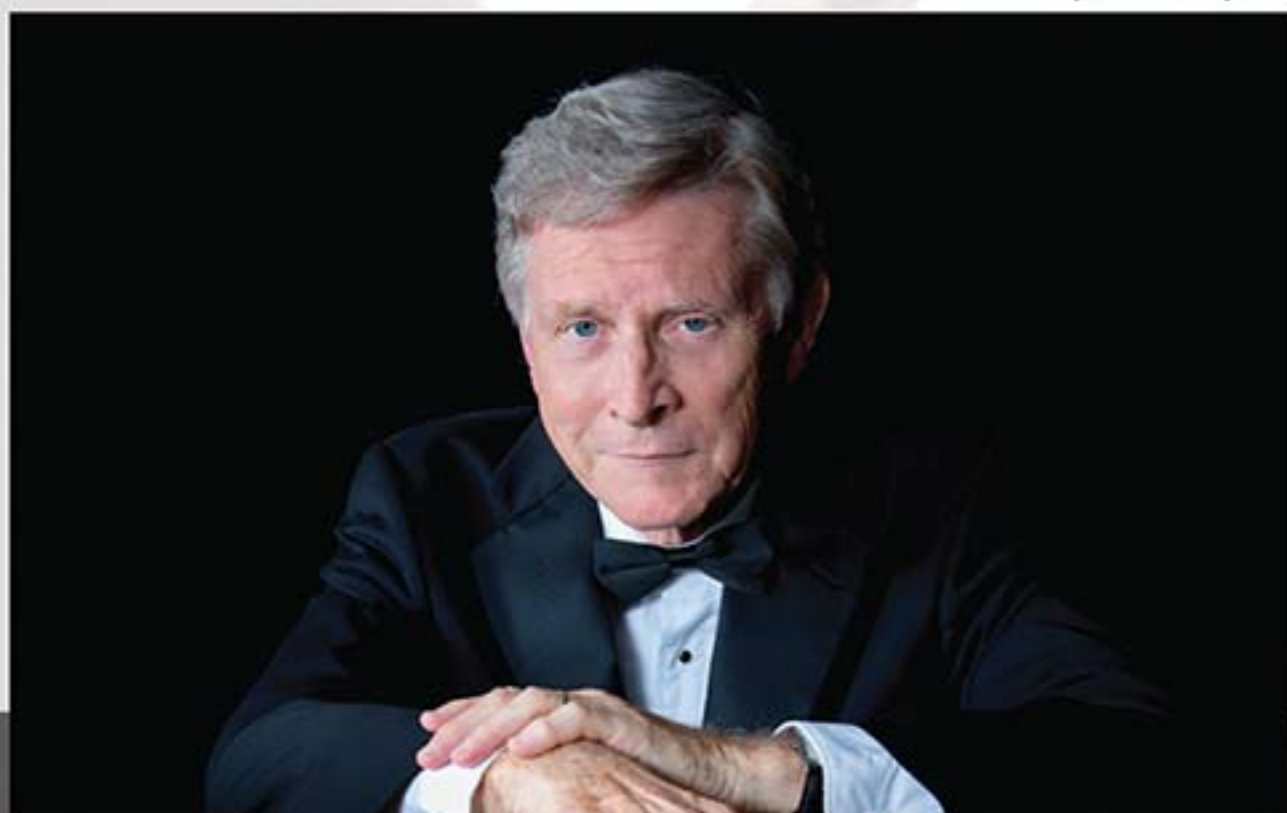
Paul Votapek

Sponsored by Margarita Palutke

**Sunday, January 10, 2016 at 4:30 p.m.**  
**Chamber Soloists of Detroit...in tre!**

Violinist **Aaron Berofsky** and pianist **Pauline Martin** welcome Tchaikovsky competition prizewinner and celebrated teacher and recording artist, cellist **Suren Bagratuni**. Beethoven's "Ghost" Trio, Op. 70, No. 1, Mendelssohn's magnificent Trio No. 2, Op. 66 in C minor and the

Ralph Votapek



Suren Bagratuni

evocative Trio in B minor by Spanish composer Joaquín Turina await you.

Sponsored by Cecilia Benner

**Sunday, May 1, 2016 at 4:30 p.m.**  
**Violinist Andrés Cárdenes and Pauline Martin, in recital**

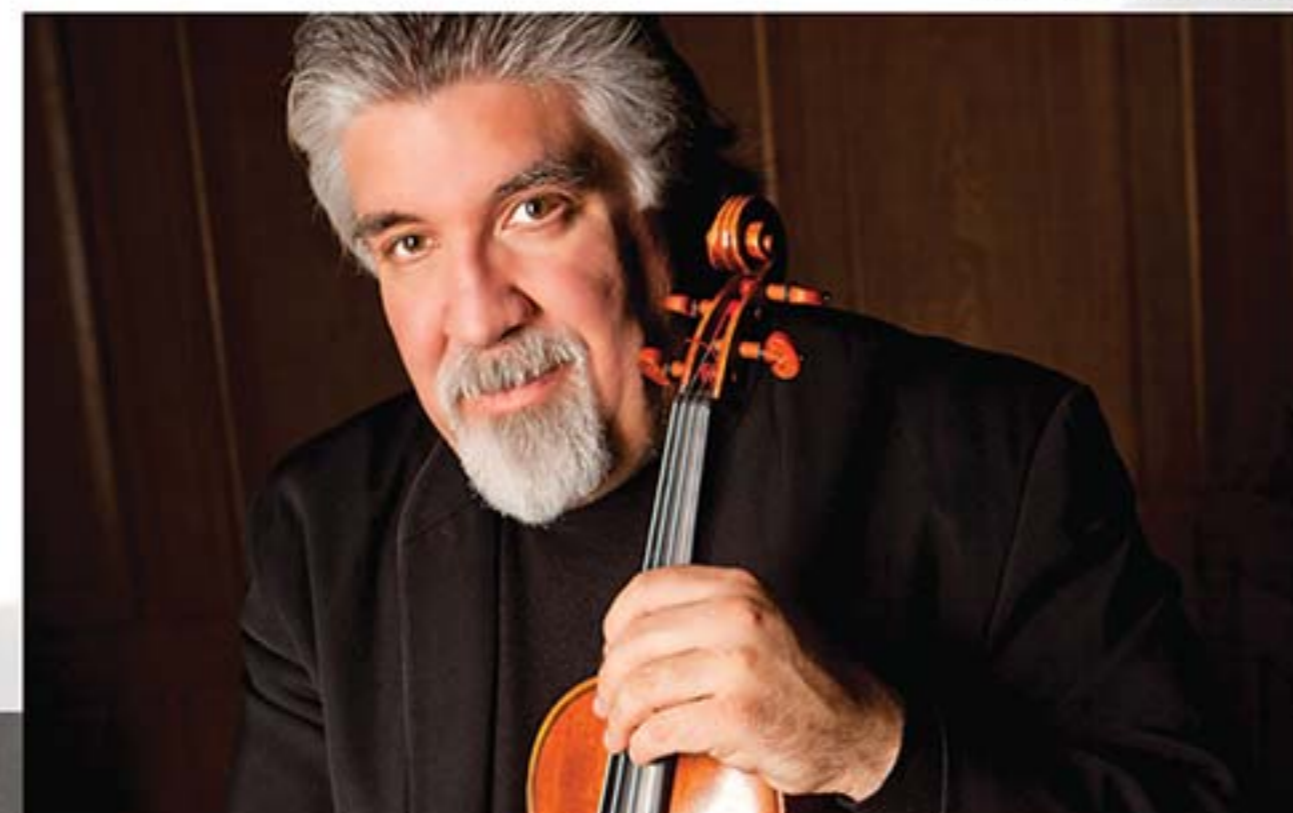
Internationally acclaimed violinist **Andrés Cárdenes** - also a Tchaikovsky competition prizewinner and judge - performed to sold-out crowds as soloist and conductor with the Detroit Symphony Orchestra in 2015. His versatility and charisma have earned him a Grammy nomination, among other honors. This chamber music reunion with pianist **Pauline Martin** will feature recently recorded gems by colleagues André Previn and Alan Fletcher and sonatas by Schubert and Franck.

Sponsored by Dr. Stanley H. Levy

Patrons are encouraged to visit CSD's website, [www.chambersoloistsdetroit.org](http://www.chambersoloistsdetroit.org), for more information on our three subscription concerts, Out and About appearances in Southeastern Michigan and other updates.

**"Exquisite, extraordinary program...Thank you!"**  
**- P. Simpson**

Andres Cardenes



## DIRECTOR'S NOTE

Chamber Soloists of Detroit has much to celebrate in the 2015-2016 season!

We are thrilled with our **new venue, St. John Lutheran Church** in Farmington Hills. Located near major thoroughfares, this elegant light-filled space was designed with acoustics in mind.

And thanks to Lee and Floy Barthel, our *Keys Campaign* has generated funding to guarantee Steinway piano rentals for this season's subscription concerts.

Our generous sponsors, Gloria Heppner, Wayne Chen, Margaret Winters and Geoff Nathan have made it possible to continue CSD's *Just Between Us* Sunday Brunch concert series at the Grosse Pointe War Memorial, with an all-new CSD dinner concert planned for May 12, 2016.

Subscribe now to our three-concert season series at **St. John Lutheran**, and reserve your seat, free of charge, for a special Out and About concert on the Nardin Park Music Series in Farmington Hills on Sunday, April 10, 2016 at 2:00 p.m., featuring CSD directors, cellist **Erik Ásgeirsson** and pianist **Pauline Martin** in recital. For details, visit [www.nardinpark.org/music/music-series-concerts](http://www.nardinpark.org/music/music-series-concerts).

You are invited to enjoy complimentary refreshments and conversation - *Just Between Us* - following each concert. See you in October!

*Musically yours,*  
*Pauline Martin*

Pauline Martin, Aaron Berofsky, Kathryn Votapek, Erik Ásgeirsson



Photo: Gerald Stollman

## The Votapek Trio

Sunday, October 11, 2015 – 4:30 p.m.

## Chamber Soloists of Detroit...in tre!

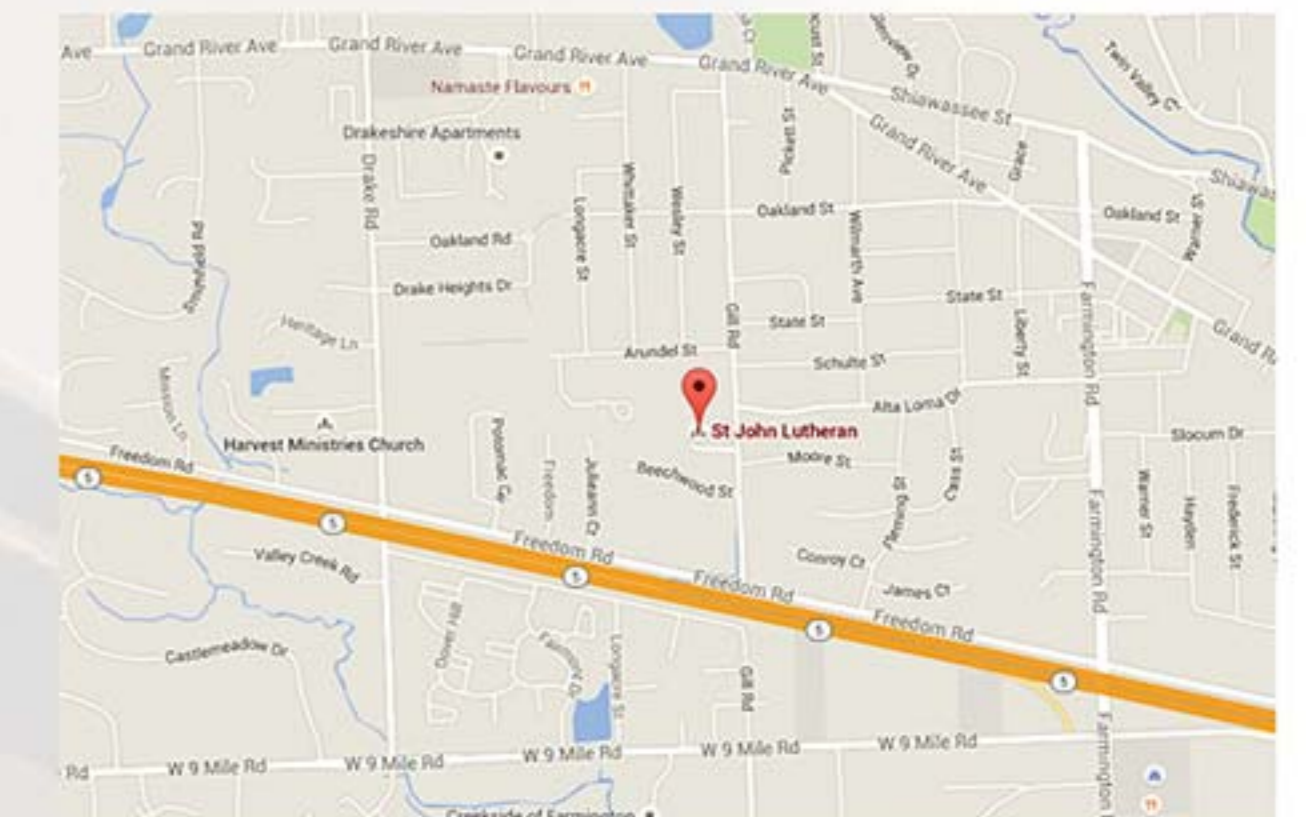
Sunday, January 10, 2016 – 4:30 p.m.

## Andrés Cárdenes

Sunday, May 1, 2016 – 4:30 p.m.

## CONCERT INFORMATION

All concerts will take place at  
St. John Lutheran Church  
23225 Gill Rd  
Farmington Hills, MI 48335



**\$30.00 per concert | \$75.00 full season**

To learn more, visit [www.chambersoloistsdetroit.org](http://www.chambersoloistsdetroit.org) or call (586) 944-5353

## Our Mission

To promote appreciation of chamber music and to advance the global image of Detroit as a world-class cultural center through the presentation and broadcast of concerts and educational events, featuring the area's finest musicians in collaboration with emerging and renowned international guest artists.